

Übersetzung**Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation**

Militärhauptstaatsanwaltschaft

26. Februar 1999
 Nr. K-97009
 103160 Moskau K-160

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau	SANGUINETTE, Friedrich
Geburtsjahr und -ort:	1913 in Magdeburg (Deutschland)
Staatsangehörigkeit	deutsch
Volkszugehörigkeit	deutsch
Vor Inhaftierung wohnhaft:	Magdeburg, Diermauerstraße 18
vor der Inhaftierung beschäftigt als:	Typografischer Archivar bei der „Volksstimme“
wann inhaftiert:	23. März 1951
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	am 17./18. August 1951 durch das Militärtribunal des Truppenteils Nr. 48240
der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	nach §§ 58-6 Abs. 1 und 58-11 StGB der RSFSR zu 25 Jahren Freiheitsstrafe im Arbeits- und Besserungslager, ohne Einzug des Vermögens aufgrund von Nichtvorhandensein desselben
Datum der Haftentlassung:	keine Angaben vorhanden

Gemäß Artikel 3 des Gesetzes der Russischen Föderation „Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen“ vom 18. Oktober 1991 wurde Friedrich Sanguinette rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung Rehabilitierung
 der Militärhauptstaatsanwaltschaft:
 [Siegel, Unterschrift]

L. P. Kopalín

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ
ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

СПРАВКА
(о реабилитации)

26 февраля 1999 г.

№ К-97009

103160, Москва, К-160, Хользунов пер., д.14

Гражданин (ка) Зангуинетте Фридрих

Год и место рождения 1913 г. г. Магдебург (Германия)

Гражданин (ка) какого государства Германии

Национальность немец Место жительства до ареста

г. Магдебург, Диршауэрштрассе, 18

Место работы и должность (род занятий) до ареста

архивариус типографии газеты "Фольке Штимме"

Дата ареста 23 марта 1951 г.

Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а)

17-18 августа 1951 г. военным трибуналом в/ч 48240

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная) на основании ст.ст. 58-6 ч. I и 58-II УК РСФСР к лишению свободы в ИТЛ сроком на 25 лет, без конфискации имущества, за отсутствием такового.

Дата освобождения нет сведений

На основании ст. 3 _____ Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 года гражданин(ка) Зангуинетте Фридрих реабилитирован (а).

ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник отдела реабилитации
Главной военной прокуратуры



Л.П. Копалин